

## Warranty Terms

NightSearcher products have been carefully tested and inspected before shipment and are guaranteed to be free from defective materials and workmanship for a period of 36 months (battery not covered) from the date of purchase, provided that the enclosed instructions have been followed. Should you experience problems with your NightSearcher product, please return the item, complete with any chargers, to your place of purchase or contact NightSearcher Ltd direct. Your NightSearcher warranty does not apply to normal wear and tear, nor does it cover any damage caused by misuse, careless or unsafe handling, alterations, accidents or repairs attempted or made by any personnel without prior approval from NightSearcher Ltd. Your NightSearcher warranty is not effective unless you can provide a dated proof of purchase. Please note that this warranty does not affect your statutory rights. **NightSearcher Limited - Unit 4 Applied House - Fitzherbert Spur - Farlington - PORTSMOUTH - Hampshire - PO6 1TT - UK**



If at any time, you need to dispose of this product or parts of this product that waste electrical products, and batteries should not be disposed of with ordinary household waste. Recycle where facilities exist. Check with your local authority for recycling advice. Alternatively, NightSearcher is happy to take receipt of this product at end-of-life and will recycle it on your behalf.

## Safe disposal of waste electrical batteries

The Galaxy 6000-230 can be used as a floor light or mounted onto a tripod (sold separately SPTRIPD1.9)

- Do not try to repair the work light or cable yourself. In case of any problems or questions please contact NightSearcher Limited or an authorised distributor.
- Always make sure the light system is disconnected from any power sources and turned off when performing any routine cleaning or maintenance.
- Do NOT pull or lift the product by the cable.
- Ensure the work light is stable and it has a firm footing.
- Store the work light in a clean dry area.
- The work light is IP54 rated and is suitable for outdoor use, but must be charged in a cool and dry location.

## Warning



The GALAXY6000-230 has 2 modes of operation. The mode switch can be found on the back of the light:

- The work light is equipped with 2 x 230V AC socket outlets (230 & IP54) to connect other electrical tools or link lights together.
- This unit requires a 230V power supply, obtainable from a 230V generator or from the mains via a suitable transformer. Under outdoor conditions, the plug should be connected to an IP44 power supply socket.
- The power supply of this worklight is shown on the rating label, which can be found on the back of the unit.
- The lamp comes with a built-in heat sink on the rear side, which will vent excess heat and prevent overheating.

## Operation

- Unclip clip on the bottom of case, place on stable surface or mount on a tripod. You will here a ratchet sound as you open out the two sides of work light.



## NightSearcher GALAXY 6000-230 User manual



2 x 230V AC Socket Outlets  
2 prises de courant ca 230 V  
2 tomacorrientes de CA de 230V CA  
2 prese da 230 V AC  
2 x 1230 V AC Steckdosen  
2个230V AC插座  
2 x 230V ACソケット.アウトレット



Light mode switch  
Interrupteur de mode lumière  
Interruptor de modo de luz  
Interruttore modalità luce  
Lichtmodusswitcher  
轻型模式开关  
ライトモードスイッチ

Floor standing - A frame  
Au sol - Un cadre  
Piso de pie - Un marco  
Da pavimento - Una cornice  
Standing - Ein Rahmen  
站立 - 一个框架  
床置き - フレーム

Built in heat sink  
Dissipateur de chaleur intégré  
Construido en disipador de calor  
Dissipatore di calore incorporato  
Batteriestatus und Ladeanzeige  
内置散热片  
ヒートシンクに内蔵

Diffused Lens  
Lentille diffusée  
Lente difundida  
Lente diffusa  
Diffused Objektiv  
弥散透镜  
拡散レンズ

2 Light modes - One side on or both side on  
2 modes d'éclairage - Un côté ou les deux côtés  
2 modos de luz: un lado o ambos lados en  
2 modalità luce: un lato o entrambi i lati  
2 Lichtmodi - Eine Seite an oder beide Seiten an  
2灯光模式 - 单面或双面  
2ライトモード - 片面または両面に



Product size	220x140x330mm	NS Part No.	NSGALAXYAC6000
Product weight	3.0kg	Supplied with	2m H07RN-F 3G x 1.50mm2 cable + BS Plug



## Élimination sûre des déchets de piles électriques

Si à tout moment, vous devez vous débarrasser de ce produit ou de parties de ce produit, veuillez noter que les déchets de produits électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères ordinaires. Recycler là où les installations existent. Vérifier auprès de votre autorité locale pour des conseils de recyclage. Alternativement, NightSearcher est heureux de recevoir ce produit en fin de vie et le recyclera en votre nom.

Le Galaxy 6000-230 peut être utilisé comme lampadaire ou monté sur un trépied (vendu séparément SPTRIPD1.9)

- N'essayez pas de réparer vous-même la lampe de travail ou le câble. En cas de problèmes ou de questions, veuillez contacter NightSearcher Limited ou un distributeur agréé.
- Assurez-vous toujours que le système d'éclairage est déconnecté de toute source d'alimentation et éteint lors de tout nettoyage ou entretien de routine.
- NE tirez PAS et ne soulevez PAS le produit par le câble.
- Assurez-vous que la lampe de travail est stable et qu'elle a une assise solide.
- Rangez la lampe de travail dans un endroit propre et sec.
- L'éclairage de travail est conforme à la norme IP54 et convient pour une utilisation en extérieur, mais doit être chargé dans un endroit frais et sec.

## Attention

- La lampe est équipée d'un dissipateur de chaleur intégré à l'arrière, qui évacuera la chaleur excessive et empêchera la surchauffe.
- L'alimentation de cette lampe de travail est indiquée sur la note étiquette, qui peut être trouvée sur le dos de l'unité.
- Cette unité nécessite une alimentation 230V, disponible à partir d'un Générateur 230V ou du secteur via un transformateur approprié. Dans des conditions extérieures, la fiche doit être connectée à un Prise d'alimentation IP44.



Une lumière allumée  
De  
Deux lumières allumées

Le GALAXY6000-230 a 2 modes de fonctionnement. Le commutateur de mode peut être trouvé sur le dos de la lumière:

- Déclipser le clip sur le fond du boîtier, le placer sur une surface stable ou le monter sur un trépied. Vous aurez ici un son à cliquet que vous ouvrez les deux côtés de la lumière de travail, ajuster le boîtier à l'angle désiré.
- L'éclairage de travail est équipé de 2 prises de courant AC 230V (230 & IP54) pour connecter d'autres outils électriques ou des feux de liaison ensemble.
- Cette unité nécessite une alimentation 230V, disponible à partir d'un Générateur 230V ou du secteur via un transformateur approprié. Dans des conditions extérieures, la fiche doit être connectée à un Prise d'alimentation IP44.

## Opération



## 操作

- ケース底面のクリップを外し、安定した場所に置か、三脚に取り付ける。あなたはここで作業灯の両側を開いて、ラチェットの音を出し、希望の角度にハウジングを調整します。

GALAXY6000-230には2つの操作モードがあります。モードスイッチはライトの背面にあります:



1つ点灯  
オフ  
2つのライト



- 作業ライトには、2 x 230V ACソケットコンセントが装備されています (230 & IP54) を使用して、他の電気ツールや光のリングを接続します。警告: 合計出力電気ソケットは、3000W未満でなければなりません。

- この装置には230V電源が必要です。230Vの発電機または主電源から適切な変圧器を介して供給されます。屋外では、プラグをIP44電源ソケット。

- このワークライトの電源は定格に表示されています。ラベルは、ユニットの背面にあります。

- ランプには背面にヒートシンクが内蔵されていますが、過熱を防止し、過熱を防止します。

## 警告

- 作業灯はIP54定格で屋外での使用に適していますが、涼しく乾燥した場所で充電する必要があります。
- 作業灯は清潔な乾燥した場所に保管してください。
- 作業灯が安定しており、しっかりとした足場を持っていることを確認してください。
- ケーブルで製品を引っ張ったり持ち上げたりしないでください。
- 日常の清掃やメンテナンスを行うときは、必ずライトシステムが電源から切り離されていることを確認してください。
- 作業灯を修理しようとししないでください。問題やご不明な点がある場合は、NightSearcher Limitedまたは正規代理店にお問い合わせください。

Galaxy 6000-230は床灯や三脚に取り付けることができます (別売りのSPTRIPD1.9)

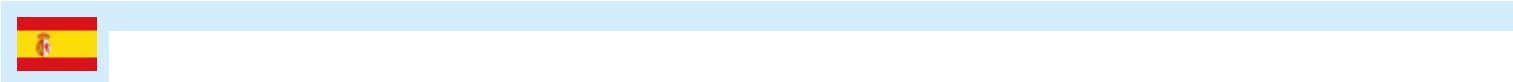
## 廃バッテリーの安全な廃棄



本製品または本製品の一部を処分する必要がある場合は、いつでも廃棄してください。電気製品や電池は、一般家庭の廃棄物と一緒に処分しないでください。施設が存在する場所でリサイクル。リサイクルに関するアドバイスについては、地方自治体にお問い合わせください。また、NightSearcherは、この製品を寿命末期に受領して喜んでリサイクルします。

## 保証条項

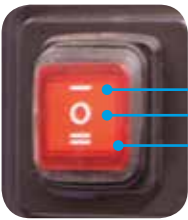
NightSearcher製品は出荷前に慎重にテストされ検査されており、同封の指示に従う限り、購入日から36ヶ月間 (電池は対象外) の材料および製造上の欠陥がないことが保証されています。NightSearcher製品に問題が発生した場合は、充電器を使用して商品を購入先に返品するか、NightSearcher Ltdに直接ご連絡ください。あなたのNightSearcher保証は、通常の摩耗には適用されません。また、NightSearcher Ltd.の事前の許可なしに、人が試みた、または誤った取り扱い、不注意または不安全な取り扱い、改造、事故または修理による損害も含まれません。日付の付いた購入証明書を提出できない限り有効です。この保証は法定の権利には影響しません。NightSearcher Limited - ユニット4 Applied House - Fitzherbert Spur - ファーリントン - ポーツマス - ハンプシャー - PO6 1TT - イギリス



### Operación

- Desenganche el clip en la parte inferior de la caja, colóquelo en una superficie estable o móntelo en un trípode. Aquí se escuchará un sonido de trinquete al abrir los dos lados de la luz de trabajo, ajustar la carcasa hasta el ángulo deseado.

**El GALAXY6000-230 tiene 2 modos de operación. El interruptor de modo se puede encontrar en la parte posterior de la luz:**



- Una luz encendida
- Apagado
- Dos luces encendidas



- La luz de trabajo está equipada con 2 tomas de CA de 230 V de CA (230 y IP54) para conectar otras herramientas eléctricas o unir luces. **Advertencia: la toma de electricidad de salida total debe ser inferior a 3000W.**

- Esta unidad requiere una fuente de alimentación de 230 V, que se puede obtener de un Generador de 230V o de la red a través de un transformador adecuado. En condiciones exteriores, el enchufe debe estar conectado a un Toma de corriente IP44.

- La fuente de alimentación de esta luz de trabajo se muestra en la clasificación etiqueta, que se puede encontrar en la parte posterior de la unidad.


- La lámpara viene con un disipador de calor incorporado en la parte posterior, que eliminará el exceso de calor y evitará el sobrecalentamiento.

### Advertencia

- La luz de trabajo tiene clasificación IP54 y es adecuada para uso en exteriores, pero debe cargarse en un lugar fresco y seco.
- Almacene la luz de trabajo en un área limpia y seca.
- Asegúrese de que la luz de trabajo sea estable y que tenga una base firme.
- NO tire o levante el producto por el cable.
- Siempre asegúrese de que el sistema de iluminación esté desconectado de cualquier fuente de alimentación y apagado cuando realice una limpieza o mantenimiento de rutina.
- No intente reparar la lámpara o el cable de trabajo usted mismo. En caso de problemas o preguntas, comuníquese con NightSearcher Limited o un distribuidor autorizado.

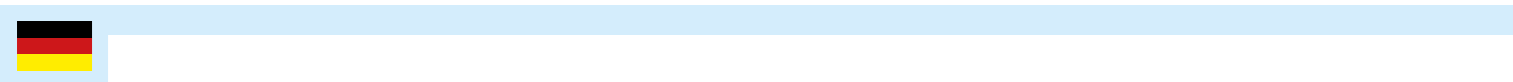
El Galaxy 6000-230 se puede usar como una lámpara de pie o montado en un trípode (se vende por separado SPTRIP0D1.9)

### Eliminación segura de baterías eléctricas usadas

 Si en algún momento necesita deshacerse de este producto o partes de este producto: tenga en cuenta que los productos eléctricos usados y las baterías no deben desecharse junto con los desechos domésticos comunes. Reciclar donde existen las instalaciones. Consulte con su autoridad local para obtener consejos de reciclaje. Alternativamente, NightSearcher se complace en recibir este producto al final de su vida útil y lo reciclará en su nombre.

### Términos de garantía

Los productos NightSearcher se probaron e inspeccionaron cuidadosamente antes del envío y se garantiza que no tendrán materiales defectuosos ni mano de obra durante un período de 36 meses (batería no cubierta) desde la fecha de compra, siempre que se hayan seguido las instrucciones adjuntas. Si tiene problemas con su producto NightSearcher, devuelva el artículo, con los cargadores, a su lugar de compra o comuníquese directamente con NightSearcher Ltd. Su garantía NightSearcher no se aplica al desgaste normal, ni cubre ningún daño causado por uso indebido, manejo descuidado o inseguro, alteraciones, accidentes o reparaciones intentadas o hechas por personal sin la aprobación previa de NightSearcher Ltd. Su garantía NightSearcher no es efectivo a menos que pueda proporcionar una prueba de compra fechada. Tenga en cuenta que esta garantía no afecta sus derechos legales. NightSearcher Limited - Unit 4 Applied House - Fitzherbert Spur - Farlington - PORTSMOUTH - Hampshire - PO6 1TT - Reino Unido



### Betrieb

- Clip am Boden des Gehäuses ausclippen, auf stabile Oberfläche legen oder auf ein Stativ montieren. Sie werden hier ein Ratschengeräusch hören, indem Sie die beiden Seiten des Arbeitslichts öffnen, das Gehäuse auf den gewünschten Winkel einstellen.

**Der GALAXY6000-230 hat 2 Betriebsmodi. Der Modusschalter befindet sich auf der Rückseite der Leuchte:**



- Eins leuchtet auf aus
- Zwei Lichter an



- Die Arbeitsleuchte ist mit 2 x 230 V AC Steckdosen ausgestattet (230 & IP54), um andere elektrische Werkzeuge anzuschließen oder Lichter miteinander zu verbinden. **Warnung: Die gesamte Ausgangs-Elektrik-Steckdose muss weniger als 3000 W haben.**

- Dieses Gerät benötigt ein 230V Netzteil, erhältlich von a 230V Generator oder vom Netz über einen geeigneten Transformator. Unter Außenbedingungen sollte der Stecker an einem angeschlossen werden IP44 Netzteilbuchse.

- Die Stromversorgung dieses Arbeitsscheinwerfers wird in der Bewertung angezeigt Etikett, das auf der Rückseite des Geräts gefunden werden kann.


- Die Lampe wird mit einem eingebauten Kühlkörper auf der Rückseite geliefert, welches überschüssige Hitze entlüftet und Überhitzung verhindert.

### Warnung

- Die Arbeitsleuchte hat die Schutzart IP54 und ist für den Gebrauch im Freien geeignet, muss aber an einem kühlen und trockenen Ort aufgeladen werden.
- Lagern Sie das Arbeitslicht an einem sauberen, trockenen Ort.
- Stellen Sie sicher, dass das Arbeitslicht stabil ist und einen festen Stand hat.
- Ziehen oder heben Sie das Produkt NICHT am Kabel.
- Stellen Sie immer sicher, dass das Beleuchtungssystem von allen Stromquellen getrennt und ausgeschaltet ist, wenn Sie eine routinemäßige Reinigung oder Wartung durchführen.
- Versuchen Sie nicht, das Arbeitslicht oder das Kabel selbst zu reparieren. Bei Problemen oder Fragen wenden Sie sich bitte an NightSearcher Limited oder einen autorisierten Händler.

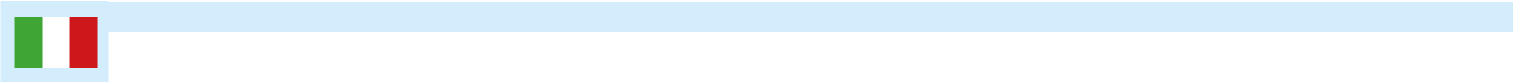
Das Galaxy 6000-230 kann als Standlicht oder auf einem Stativ montiert werden (separat erhältlich SPTRIP0D1.9)

### Sichere Entsorgung von elektrischen Altbatterien

 Wenn Sie dieses Produkt oder Teile dieses Produkts zu irgendeinem Zeitpunkt entsorgen müssen, beachten Sie bitte, dass elektrische Abfallprodukte und Batterien nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Recyceln Sie, wo Einrichtungen vorhanden sind. Erkundigen Sie sich bei Ihrer örtlichen Behörde nach Recycling-Empfehlungen. Alternativ nimmt NightSearcher dieses Produkt am Ende der Lebensdauer entgegen und recycelt es für Sie.

### Garantiebedingungen

NightSearcher Produkte wurden vor dem Versand sorgfältig getestet und geprüft und sind für die Dauer von 36 Monaten (Batterie nicht abgedeckt) ab Kaufdatum garantiert frei von Material- und Verarbeitungsfehlern, vorausgesetzt, dass die beiliegenden Anweisungen befolgt wurden. Sollten Sie Probleme mit Ihrem NightSearcher-Produkt haben, senden Sie das Produkt mitsamt Ladegeräten an Ihren Händler zurück oder wenden Sie sich direkt an NightSearcher Ltd. Ihre NightSearcher-Garantie gilt nicht für normale Abnutzung, noch für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch, unvorsichtige oder unsachgemäße Handhabung, Veränderungen, Unfälle oder Reparaturen verursacht wurden oder von Personen ohne vorherige Genehmigung von NightSearcher Ltd. vorgenommen wurden. Ihre NightSearcher-Garantie ist dies nicht wirksam, es sei denn, Sie können einen datierten Kaufbeleg vorlegen. Bitte beachten Sie, dass diese Garantie keine Auswirkungen auf Ihre gesetzlichen Rechte hat. NightSearcher Limited - Einheit 4 Applied House - Fitzherbert Spur - Farlington - PORTSMOUTH - Hampshire - PO6 1TT - UK



### operazione

- Disimpegnare la clip sul fondo della custodia, posizionarla su una superficie stabile o montarla su un treppiede. Farai sentire un cricchetto mentre apri i due lati della luce da lavoro, regola l'alloggiamento all'angolazione desiderata.

**GALAXY6000-230 ha 2 modalità di funzionamento. Il selettore di modalità può essere trovato sul retro della luce:**



- Una luce accesa
- via
- Due luci accese



- La luce di lavoro è equipaggiata con 2 prese da 110 V CA (CEE e IP54) per collegare insieme altri strumenti elettrici o luci di collegamento. Avvertenza: la presa di corrente totale deve essere inferiore a 3000W.

- Questa unità richiede un'alimentazione a 110 V, ottenibile da un generatore da 110 V o dalla rete tramite un trasformatore adatto. In condizioni esterne, la spina deve essere collegata a una presa di alimentazione IP44. Avvertenza: non collegare MAI un'unità 110 V direttamente a una presa di corrente a 230 V.

- L'alimentazione di questo faro da lavoro è indicata sull'etichetta di valutazione, che si trova sul retro dell'unità.


- La lampada è dotata di un dissipatore di calore incorporato nella parte posteriore, che evita il surriscaldamento e previene il surriscaldamento.

### avvertimento

- La luce di lavoro è classificata IP54 ed è adatta per uso esterno, ma deve essere caricata in un luogo fresco e asciutto.
- Conservare la lampada da lavoro in un'area pulita e asciutta.
- Assicurarsi che la luce del lavoro sia stabile e che abbia una base stabile.
- NON tirare o sollevare il prodotto dal cavo.
- Accertarsi sempre che il sistema di illuminazione sia scollegato da qualsiasi fonte di alimentazione e spento quando si eseguono operazioni di pulizia o manutenzione di routine.
- Non cercare di riparare da soli la luce di lavoro o il cavo. In caso di problemi o domande, contattare NightSearcher Limited o un distributore autorizzato.

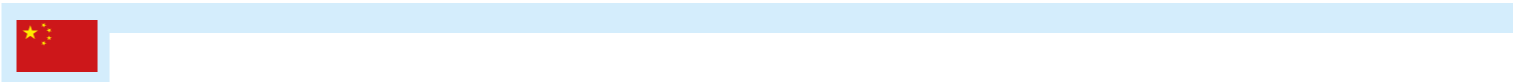
Il Galaxy 6000-230 può essere utilizzato come luce da pavimento o montato su un treppiede (venduto separatamente SPTRIP0D1.9)

### Eliminación segura de baterías eléctricas usadas

 Se in qualsiasi momento è necessario smaltire questo prodotto o parti di questo prodotto: tenere presente che i rifiuti di prodotti elettrici e le batterie non devono essere smaltiti con i normali rifiuti domestici. Ricicla dove esistono strutture. Rivolgersi alle autorità locali per i consigli sul riciclaggio. In alternativa, NightSearcher è felice di ricevere questo prodotto alla fine del suo ciclo di vita e lo riciclerà per tuo conto.

### Termini di garanzia

I prodotti NightSearcher sono stati accuratamente testati e ispezionati prima della spedizione e sono garantiti come privi di materiali e manodopera difettosi per un periodo di 36 mesi (batteria non coperta) dalla data di acquisto, a condizione che siano state seguite le istruzioni allegate. In caso di problemi con il tuo prodotto NightSearcher, restituire l'articolo, completo di caricabatterie, sul luogo di acquisto o contattare direttamente NightSearcher Ltd. La garanzia NightSearcher non si applica alla normale usura, né copre eventuali danni causati da uso improprio, manipolazione incurante o non sicura, alterazioni, incidenti o riparazioni tentate o eseguite da qualsiasi personale senza previa approvazione da NightSearcher Ltd. La garanzia NightSearcher non è efficace a meno che non sia possibile fornire una prova d'acquisto datata. Si prega di notare che questa garanzia non pregiudica i diritti legali dell'utente. NightSearcher Limited - Unit 4 Applied House - Fitzherbert Spur - Farlington - PORTSMOUTH - Hampshire - PO6 1TT - Regno Unito



### 手朮

- 松开盒子底部的夹子，放在稳定的表面上或安装在三脚架上。当您打开工作灯的两側时，您会听到棘轮的声音，将外壳调整到所需的角朮。

GALAXY6000-230有两种操作模式。模式开关可以在灯的背面找到：



- 盏灯
- 离
- 两盏灯



- 作業ライトには、2x 230V ACソケットコンセントが装備されています (230 & IP54) を使用して、他の電気ツールや光のリンクを接続します。警告：合計出力電気ソケットは、3000W未満でなければなりません。

- この装置には230V電源が必要です。230Vの発電機または主電源から適切な変圧器を介して供給されます。屋外では、プラグをIP44電源ソケット。

- このワークライトの電源は定格に表示されています。ラベルは、ユニットの背面にあります。


- ランプには背面にヒートシンクが内蔵されていますが、過熱を防止し、過熱を防止します。

### 警告

- 工作灯符合IP54标准，适合户外使用，但必须在阴凉干燥的地方进行充电。
- 将工作灯存放在干净的干燥区域。
- 确保工作灯稳定，并有稳固的基础。
- 请勿用电线拉扯或提起产品。
- 执行日常清洁或维护时，务必须确照明系统与任何电源断开连接并关闭。
- 请勿尝试自行修理工作灯或电缆。如有任何问题或疑问，请联系NightSearcher有限公司或授权经销商。

Galaxy 6000-230可以用作落地灯或安装在三脚架上（另售SPTRIP0D1.9）

### 废电池的安全处理

 如果在任何时候需要处理本产品或本产品的某些部件：请注意，废弃的电气产品和电池不应与普通家庭垃圾一起处理。回收设施存在的地方。请向当地政府咨询回收建议。另外，NightSearcher很乐意在报废时收到此产品，并代表您回收。

### 保证条款

NightSearcher产品在发货前经过了仔细的测试和检验，并保证自购买之日起36个月（电池未涵盖）内有缺陷的材料和工艺，前提是遵守了随附的说明。如果您在使用NightSearcher产品时遇到问题，请将包含任何充电器的物品退回您的购买地点或直接联系NightSearcher Ltd. 您的NightSearcher保修不适用于正常磨损，也不适用于未经NightSearcher有限公司事先批准。因任何人员尝试或做出的误用，不小心或不安全的处理，改装，事故或维修所造成的任何损坏。NightSearcher保修不适用除非您可以提供过时的购买证明，否则这种行为是有效的。此保修不会影响您的法定权利。 NightSearcher有限公司 - 第4单元应用之家 - Fitzherbert Spur - 法灵顿 - PORTSMOUTH - 汉普郡 - PO6 1TT - 英国